



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/42/726
10 November 1987
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

Сорок вторая сессия
Пункт 108 повестки дня

ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ
СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Доклад Четвертого комитета

Докладчик: г-н Альваро КАРНЕВАЛИ ВИЛЬЕГАС (Венесуэла)

1. На своем 3-м пленарном заседании 18 сентября 1987 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный:

"Информация о самоуправляющихся территориях, передаваемая согласно статье 73е Устава Организации Объединенных Наций:

- а) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;
- б) доклад Генерального секретаря".

На том же заседании Ассамблея приняла решение передать этот пункт на рассмотрение Четвертого комитета.

2. На своем 2-м заседании 23 сентября Четвертый комитет постановил провести общие прения по пунктам 18, 108, 110 и 12, 111 и 112 повестки дня при том понимании, что отдельные предложения по вопросам, охватываемым этими пунктами, будут рассматриваться раздельно. Комитет провел общие прения по этим пунктам на своих 10-м и 12-21-м заседаниях в период с 9 по 23 октября.

3. Четвертый комитет рассмотрел пункт 108 на своих 10-м и 12-23-м заседаниях в период с 9 по 28 октября (см. A/C.4/42/SR.10 и 12-23).

4. На 10-м заседании 9 октября Докладчик Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам сделал заявление, в котором дал отчет о соответствующей деятельности Специального комитета в 1987 году и обратил внимание на главу VII доклада этого Комитета по пункту 108 (A/42/23 (Part IV) 1/, в котором, в частности, содержится соответствующий проект резолюции, представленный этим Комитетом на рассмотрение Четвертого комитета.

5. Четвертому комитету был также представлен доклад Генерального секретаря по данному пункту (A/42/577/Rev.1).

6. На своем 22-м заседании 28 октября Четвертый комитет путем заносимого в отчет о заседании голосования принял проект резолюции, содержащийся в пункте 9 главы VII доклада Специального комитета (A/42/23 (Part IV), 134 голосами при 4 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 7) 2/ . Голоса распределились следующим образом 3/:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Бирма, Болгария, Боливия, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Вануату, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Гренада, Греция, Дания, Демократическая Кампучия, Демократический Йемен, Джибути, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Люксембург, Маврикий, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Самоа, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сейшельские Острова,

1/ Будет включена в Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Дополнение № 23 (A/42/23).

2/ С заявлением по мотивам голосования выступил представитель Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии.

3/ После голосования делегации Заира и Зимбабве отметили, что они намеревались голосовать за этот проект резолюции. Делегации Ботсваны, Египта и Сьерра-Леоне отметили, что, если бы они присутствовали на голосовании, они голосовали бы за этот проект резолюции.

Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Китс и Невис, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Центральнаяафриканская Республика, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали Никто не голосовал против.
против:

Воздержались: Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Чад.

РЕКОМЕНДАЦИЯ ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА

7. Четвертый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Информация о несамоуправляющихся территориях, передаваемая согласно статье 73е Устава Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающуюся информации о несамоуправляющихся территориях, передаваемой согласно статье 73е Устава Организации Объединенных Наций 4/, и решение, принятое Комитетом в отношении этой информации,

изучив также доклад Генерального секретаря по этому вопросу 5/,

ссылаясь на свою резолюцию 1970 (XVIII) от 16 декабря 1963 года, в которой она предложила Специальному комитету изучать информацию, передаваемую Генеральному секретарю согласно статье 73е Устава, и полностью учитывать такую информацию при рассмотрении положения в отношении осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года.

ссылаясь также на свою резолюцию 41/13 от 31 октября 1986 года, в которой она предложила Специальному комитету и далее выполнять функции, возложенные на него согласно резолюции 1970 (XVIII),

4/ A/42/23 (Part VI), глава VII.

5/ A/42/577/Rev.1.

отмечая с беспокойством, что рабочие документы в отношении территорий, подготовленные Секретариатом для Специального комитета, в ряде случаев не содержат адекватной, своевременной информации в значительной мере вследствие поздней передачи информации согласно статье 73е Устава,

1. утверждает главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающуюся информации о несамоуправляющихся территориях, передаваемой согласно статье 73е Устава Организации Объединенных Наций;

2. вновь подтверждает, что при отсутствии решения самой Генеральной Ассамблеи о том, что та или иная несамоуправляющаяся территория достигла полного самоуправления по смыслу положений главы XI Устава Организации Объединенных Наций, соответствующая управляющая держава должна согласно статье 73е Устава продолжать передавать информацию, относящуюся к этой территории;

3. предлагает соответствующим управляющим державам продолжать передавать Генеральному секретарю информацию, предусмотренную статьей 73е Устава, а также по возможности наиболее полную информацию о политическом и конституционном развитии в соответствующих территориях в течение максимум шести месяцев по истечении административного года в этих территориях;

4. просит Генерального секретаря обеспечить, чтобы в связи с подготовкой Секретариатом для Специального комитета рабочих документов, касающихся соответствующих территорий, использовалась адекватная информация из всех имеющихся опубликованных источников;

5. предлагает Специальному комитету и далее выполнять функции, возложенные на него согласно резолюции 1970 (XVIII) Генеральной Ассамблеи, в соответствии с установленным порядком, и представить Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад по этому вопросу.
